

DODATOK č. 1
ku
KÚPNEJ ZMLUVE
č. 180268-11200-KZ

ktorú podľa ustanovenia § 11 zákona NR SR č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov a ustanovení § 588 a nasl. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov uzavreli

Zmluvné strany

Predávajúci: Slovenská republika
Centrum biológie rastlín a biodiverzity Slovenskej akadémie vied
sídlo: Dúbravská cesta 9, 845 23 Bratislava
štatutárny orgán: Mgr. Anna Bérešová, PhD. - riaditeľka
IČO: 00679089
bankové spojenie: Štátna pokladnica
číslo účtu IBAN: SK52 8180 0000 0070 0056 5775

Štátna príspevková organizácia, zriadená uznesením Predsedníctva SAV č. 1118 zo dňa 1.7.1990, aktuálna zriaďovacia listina č. 584/G/12/2016 zo dňa 28.11.2016 vydaná na základe uznesenia P SAV č. 1118 zo dňa 16.11.2016.

(ďalej len „predávajúci“)

Kupujúci: **Západoslovenská distribučná, a. s.**
sídlo: Čulenova 6, 816 47 Bratislava
zastúpený na základe Poverenia č. 50/2018:
JUDr. Szabolcs Hodosy – vedúci úseku riadenia investícií
Ing. Xénia Albertová – vedúca riadenia vlastníckych
vzťahov
IČO: 36361518
IČ DPH: SK2022189048
bankové spojenie: Tatra Banka, a.s.
číslo účtu IBAN: SK59 1100 0000 0026 2610 6826

Oprávnenie podnikateľ podľa výpisu z Obchodného registra Bratislava I oddiel: Sa, vložka číslo: 3879/B

(ďalej len „kupujúci“ a spoločne s predávajúcim aj ako „zmluvné strany“)

Článok I. Úvodné ustanovenia

- 1.1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 4.4.2018 Kúpnu zmluvu č. 180268-11200-KZ (ďalej len „Zmluva“), predmetom ktorej bol prevod vlastníckych práv k pozemku, popísanému v článku I. bod 2. Zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k Zmluve (ďalej len „Dodatok“) v nasledovnom znení.

Článok II. Predmet dodatku

- 2.1. Zmluvné strany sa dohodli na úprave článku III. Zmluvy ktorého znenie sa mení a nové znenie je nasledovné:

„1. Kupujúci predmet prevodu podľa článku I bodu 2 tejto zmluvy kupuje do svojho výlučného vlastníctva za účelom výstavby a prevádzkovania objektu novej trafostanice na náklady kupujúceho. Výstavba nového objektu trafostanice sa bude realizovať pre potreby Centra biológie rastlín a biodiverzity SAV, Agroinštitútu Nitra, štátny podnik, Študentský domov SPU Nová doba a bytový komplex AGRIA a nahradí súčasnú trafostanicu v správe predávajúceho, ktorá je v havarijnom stave a jej oprava je nerentabilná.

„2. Predávajúci predmet prevodu podľa článku I bodu 2 tejto zmluvy predáva do výlučného vlastníctva kupujúceho.“

Článok III. Záverečné ustanovenia

- 3.1. Dodatok nadobúda platnosť dňom udelenia súhlasu Ministerstvom financií SR a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle Občianskeho zákonníka v spojení so zák. č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 3.2. Tento Dodatok je vyhotovený v 8 (slovom: ôsmich) rovnopisoch rovnakej právnej sily, pričom po podpise Dodatku oboma zmluvnými stranami po dvoch (2) vyhotoveniach obdrží každá zo zmluvných strán a na príslušný okresný úrad, odbor katastrálny, budú doručené 2 (slovom: dva) rovnopisy Dodatku a po jednom exemplári pre Ministerstvo financií SR a zriaďovateľa predávajúceho.

- 3.3. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, Dodatok uzatvorili na základe ich slobodnej vôle, Dodatok nebol uzatvorený v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, Dodatok si prečítali, jeho obsahu rozumejú a na znak súhlasu ho podpisujú.

V Bratislave dňa 17/10/2018

Predávajúci:



Mgr. Anna Bérešová, PhD.
Centrum biológie rastlín a biodiverzity SAV
riaditeľka



V Bratislave dňa 15-10-2018

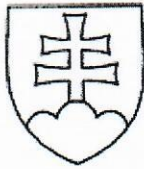
Kupujúci



JUDr. Szabolcs Hodosy
Západoslovenská distribučná, a.s.
vedúci úseku riadenia investícií



Ing. Xénia Albertová
Západoslovenská distribučná, a.s.
vedúca riadenia vlastníckych vzťahov



OSVEDČENIE

o pravosti podpisu

Podľa knihy osvedčovania pravosti podpisov osvedčujem pravosť podpisu: **Mgr. Anna Bérešová PhD.**, dátum narodenia **2.5.1972**, r.č. **725502/8418**, bytom **Bratislava-Lamač, Heyrovsého 4639/9, Slovenská republika**, ktorého(ej) totožnosť som zistil(a) zákonným spôsobom, spôsob zistenia totožnosti: platný doklad totožnosti - úradný doklad: Občiansky preukaz, séria a/alebo číslo: **HG983917**, ktorý(á) listinu predo mnou vlastnoručne podpísal(a). Centrálny register osvedčených podpisov pridelil podpisu poradové číslo **O 826990/2018**.

Bratislava dňa 17.10.2018



TÍMEA LECZKÉSIOVÁ
pracovník poverený notárom
JUDr. AGÁTOU WIEGEROVOU

Upozornenie! Notár legalizáciou
neosvedčuje pravdivosť skutočností
uvádzaných v listine (§58 ods. 4
Notárskeho poriadku)

Ministerstvo financií Slovenskej republiky podľa § 11 ods. 4 zákona č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov

s ú h l a s í

s úpravou účelu kúpy predmetu prevodu a s doplnením prejavu vôle predávajúceho, pri majetku štátu prevádzaného do výlučného vlastníctva obchodnej spoločnosti Západoslovenská distribučná, a. s., so sídlom: Čulenova 6, 816 47 Bratislava, IČO: 36 361 518.

V Bratislave 24.10.2018

K spisu číslo: MF/12135/2018-821



JUDr. Branislav Pokorný
riaditeľ
odboru majetkovoprávneho